

Zeitschrift: Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art
Band: 53 (1966)
Heft: 2: Wohnhäuser

Rubrik: Résumés français

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 06.02.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Plans susceptibles d'adaptations

41

En considération des constructions relatives à l'aménagement de «Neuwil» à Wohlen, l'interview publiée ci-après traite des questions d'adaptation concernant les plans des appartements, la technique de flexibilité, ses possibilités, mais, avant tout, du cadre social de ladite flexibilité.

L'aménagement de «Neuwil» à Wohlen AG

43

1963-1965. Architectes: METRON, groupe d'architectes, Niederlenz

Les immeubles, comportant 49 appartements chacun, se distinguent par leur «prolongement du logement». A l'intérieur de l'appartement, les murs sont amovibles selon un module prescrit. Une brochure est distribuée à chaque locataire avec avis pour le meilleur emploi pratique des plans.

Maison-tour Hechtliacker à Bâle

47

Architectes: Otto et Walter Senn FAS, Bâle

Il est projeté de mettre en exploitation le versant nord d'une prairie boisée aux environs de la ville pour y construire trois maisons à tours. Les plans de ces bâtiments en pentagone sont très semblables à ceux qu'Otto Senn adopta sur l'Interbau de Berlin.

Immeuble locatif à la Hegibachstrasse à Zurich

50

1959/60. Architecte: Ernest Gisel FAS/SIA, Zurich

Le bâtiment comporte principalement des appartements de trois pièces. La grande profondeur permet toute liberté d'ameublement pour la salle de séjour, qui est reliée de manière fonctionnelle à la cuisine.

Petits appartements à la Clausiusstrasse à Zurich

52

1960/61. Architecte: Ernest Gisel FAS/SIA, Zurich

Cette construction, située dans un quartier à grande densité, comporte 16 petits appartements dont les accès passent par des galeries ouvertes aboutissant à une cage d'escaliers de forme arrondie.

Immeuble locatif à Aarau

53

1962. Architecte: Hans Zangger, Zurich

Le bâtiment comprend des appartements de différentes tailles se composant de une à cinq pièces. A noter le jardin dont les plantations sont prolongées jusque sur le toit, en terrasse, en passant par les jardinières en béton des balcons.

Les maisons sises à Greene Street New Haven, Conn.

56

Architecte: William Mileto, New Haven, Conn.

Les 34 appartements comportent une, deux ou trois chambres à coucher. Il s'agit d'immeubles à loyers modérés qui, cependant, relèvent d'une économie financière privée.

«Florence Virtue», alignement de maisons d'une société coopérative, à New Haven, Conn.

58

Architecte: John M. Johansen, New Canaan, Conn.

Un alignement de 129 maisons comportant une à quatre chambres à coucher. Les maisons sont groupées, réparties sur de larges espaces verts et leurs entrées sont placées du côté des voies d'accès publiques.

Maisons comportant un atrium à Ljan, Oslo (Norvège)

60

Architectes: Inge Dahl, Aasmund Dahl, Mari et Gullik Kollandsrud; Anton Knudsen et Kyell Richardson, décorateur

A 6 km d'Oslo, on érigea, dans un ancien quartier résidentiel de banlieue, un ensemble de six maisons avec atria. A l'extérieur cette construction se présente comme une unité formant un tout, mais dont l'intérieur peut être aménagé selon les désirs des propriétaires respectifs.

Maisons avec atria à Amsterdam

63

1960-1964. Architectes: Lucia Hartsuyker-Curjel et Hendrik Hartsuyker, Amsterdam

Le plan d'élargissement pour Amsterdam Buitenveldert comporte – réservée à des expériences – une étroite bande de terrain longeant un futur parc. Le groupe de huit maisons, avec atria, fut proposé par l'architecte qui, lui-même, habite la maison N° 3. Les autres furent légèrement remaniées, selon les besoins respectifs des habitants.

Aménagement «Im Büel» à Geroldswil ZH

66

1963/64. Architecte: Prof. Dr. William Dunkel FAS/SIA, Kilchberg ZH

Les constructions comprennent 12 maisons familiales jumelées par deux, bien que chaque fois séparées par un mur mitoyen réfractaire. Les pièces de séjour, salle à manger, bureaux et cuisine sont réparties au rez-de-chaussée. Ceci leur ouvre un accès direct sur le jardin, tandis qu'un escalier intérieur relie la salle de séjour aux chambres à coucher avec leurs pièces secondaires attenantes.

La classe du textile à l'école des Arts et Métiers de Zurich

69

par Erika Billeter

Déjà en 1916, les élèves de la classe du textile de l'Ecole des Arts et Métiers de Zurich eurent la chance d'avoir Sophie Taeuber-Arp comme directrice. Devançant son époque, elle fit un travail de pionnier avec ses élèves en ce qu'elle basait sur les lois fondamentales propres au textile pour en développer les réalisations. Précédant même le Bauhaus, Sophie Taeuber partageait les surfaces planes en motifs géométriques ou en abstractions libres. Elsi Giauque perpétua cet enseignement depuis 1944. Il lui revient une grande part de la conception moderne laquelle reconnaît qu'il est également permis d'accorder au textile une dimension dans l'espace. Au sens propre, les formes dans l'espace sont représentées par les tissages transparents suspendus, dénommés «Transparence» (1945) et «Colonne suspendue» (1965). Le tapis aussi bien que la tenture prennent une fonction dans la pièce.

Walter Kern

74

par Joseph Paul Hodin

L'écrivain Kasimir Edschmid cite, dans son journal de 1958-1960, Walter Kern comme étant un des Suisses doués de multiples talents: «peintre, poète, brillant essayiste et directeur d'une grosse entreprise.» Né en 1898, à Kusnacht au bord du lac de Zurich, il vécut et grandit là et à Zurich. Menant son activité parallèlement à sa profession commerciale, aussi bien pendant les années de voyage: à Genève, en Espagne et en Italie qu'une fois établi en Suisse, à Thoun, Zurich, Davos et Winterthour, il s'est fixé, aujourd'hui, à Uttwil, sur le Bodan. De nombreux écrits de critique artistique sont dus à l'amitié qui l'unit à des peintres suisses et allemands. Après des débuts expressionnistes, il inclina vers une abstraction prenant essence dans la sensibilité, très proche de l'art de Klee. Les peintures scripturales sont caractéristiques du lien qui rejoint l'image au littéraire dans son œuvre.

Gotthard Jedlicka

78

par Hans A. Luthy

L'article rend hommage à Gotthard Jedlicka, historien d'art, décédé le 9 novembre 1965, qui fut professeur à l'Université de Zurich pour l'histoire de l'art contemporain. Cet hommage est adressé au professeur, à l'écrivain et à l'homme. Dès 1920, Jedlicka s'était tourné vers l'art français du début de ce siècle et il publia une grande monographie de Toulouse-Lautrec en 1928. Des œuvres standard sur Pieter Bruegel, Edouard Manet et Modigliani suivirent ainsi que de nombreuses publications concernant des artistes contemporains. Dans le domaine des arts, son activité d'écrivain repose sur l'observation du génie artistique. Des longues amitiés qu'il entretint pendant des décades, celles le liant à Max Gubler, Hans Purmann, Alberto Giacometti, Hermann Hubacher qui furent de grand poids. Il mettait toujours ses élèves en présence des œuvres originales, et les discussions hebdomadaires au Kunsthaus de Zurich ont pris, de ce fait, une place importante dans son activité professorale.